

JAKOKOLWIEK (120) *pron i cn*

pron (108), *cn* (9)

jakokolwiek (118), **jakkolwiek** (2) [*w wierszu*] *StryjKron* (1 : 1), *GrabowSet* (1 : 1).

W pisowni rozłącznej (20); *rozdzielone innym wyrazem lub częstką wyrazową* (15): *jednym* (13), *dwoma* (2) [*w tym: się* (3), *zaimek osobowy* (7), *końcówka osobowa* (5)].

Wszystkie samogłoski jasne.

Sł stp, Cn notuje, Linde XVII – XVIII w.: jakkolwiek.

I. Zaimek przysłówkowy (108) :

1. Nieokreślony: tak lub inaczej, obojętnie jak (72) :

A. W funkcji okolicznika sposobu: w dowolny sposób, lepiej lub gorzej, jako tako; quoquomodo *JanStat, Cn; aliquatenus, alioquin, quocunque modo, quomodocunque, quomodolibet JanStat; ex aliqua parte, quovis modo Modrz* (48) : *abi oni pokaral doftawschi ych yakokolwyek LibLeg* 10/93v; *RejPs* 36v, 56; *KrowObr* 216v; *RejZwierz* 21 v; *BibRadz Mar* 4/23; *BielKron* 250v, 322v, 364v; *Mącz* 88b, 340c; *SienLek* 166v, 178; *GórnDworz* C7v, I6v; *kiedy Figurę Romboides iákokolwiek rozdzieliłf ná dwa Kliny równé/ tedy ieden Klin będzie o iednym dnie z Kwádratem GrzepGeom* H2; *RejZwierz* 119v; *ktorzy sie sprześciwá rodzičom swoim/ álbo iákokolwiek przeciw im krnábrność fwoię pokázuiá RejPosWstaw* [41⁴]; *Tákie vrzędow rozdawanie/ ábo wždy temu iákokolwiek podobne ModrzBaz* 83v, 32v [2 r.], 66v, 82, 94v, 141; *SkarŻyw* 572; *á żaden tak gruby nie iełt/ któryby Bogá iákokolwiek nie wyznawał. KochWr* 20; *té wzyftkié y káždé z ofobná odmiány/ iákokolwiek y z którýkolwiek przyczyny vczynioné mocné y wdźięčné mamy SarnStat* 1040, 10, 144, 254, 321, 369 (16); *CzahTr* [D]v; *twárdy y vporny/ fwoie tylo iákokolwiek chcąc przewieść. SkarKazSej* 661b.

Wyrażenie: »jakokolwiek nazwany, krzozono« = każdy, wszelki (2 : 1): *Rozkaż fwym Anyołom niechay ich ftraż czuię/ Wfzech czáfow/ ná miešcu iák ie kolwiek krzczono / Niechay o mię walczą GrabowSet* H; *SarnStat* 1075 [*idem*] 1111.

B. W funkcji okolicznika stopnia: w dowolnym stopniu, mniej więcej, przynajmniej; utcunque *Modrz, Cn; quantus libet, quantus quantus Mącz; quotquot Calep* (24) : *Gdyfmy ktym látom przyfzli/ iz iákokolwiek mozem rozeznáć dobre od złego HistAl* I4v; *MurzOrt* Bv; *chociaż w trofkach fwoich iákokolwyek vcišnyeni będą/ á wżákoż Pan nigdy zániecháć ich nie raczy LubPs* Iv; *BielKron* 81 v; *Quantusquantus, Iákokolwiek wielki/ Albo niechay będzie mozne yáko chce. Mącz* 338b, 338b, 440c; *ModrzBaz* 28v; *á nikt go flucháć y nań pátrzyć niemogł/ ktoryby fię ku Pánu Bogu iákokolwiek niewzrułzył. SkarŻyw* 472, 135, 136; *KochJez* Bv; *KochFr* 101; *KochPieś* 26; *KochWr* 21, 31; *Calep* 891b; *á iefliby iuż wftawáć tedy przynamniéy/ niechayby ci tylko ftali/ kto piie/ y do kogo piia: bo ci iákokolwiek iuż máia przyczynę do ftania KochAp* 8; *KochFrag* 49; *LatHar* 100, 146; *WysKaz* 7, 23; *JanNKar* A3.

2. Względny (36) :

A. Wprowadza wypowiedzenie okolicznikowe przyzwolenia (uogólnionego), wskazujące, że okoliczności wyrażone w tym wypowiedzeniu nie mają żadnego wpływu na to, o czym mowa w wypowiedzeniu nadrzędnym: bez względu na to jak, w każdym przypadku; quomodolibet, quodquod *JanStat* [*w tym: w antepozycji* (18), *w interpozycji* (6), *w postpozycji* (3)] (27) : *proch prawi Wroblego*

profa [...] kamień w nyrkach y w mechierzu łamie iakokolwiek będzie wzięti/ to ieft albo wwarziwzi gi w wodzie albo w winie lepiey/ albo w polewcze iakiey/ albo troią łtego vczynić. *FalZioł* I 57a; *RejJóz* P8; *RejKup* p8; *BielKron* 58v; *SienLek* 42v, 59; iakokolwiek ij [*kwadrat*] rozdzieliłz ná dwá równé kliny/ zázwdy ieden Klin z tych dwu będzie o iednym dnie z Figurą *Romboides GrzepGeom* Hv, C3v; *SkarJedn* 182; *KochPs* 46; *KochTr* 23; *KochMuza* 25; Nie porzucay nadzieie/ Iákoć fye kolwiek dzieie *KochPieś* 41, 4; *GrabowSet* T; *SarnStat* 374, 1097; *SkarKazSej* 698b.

Fraza: »jakokolwiek (jest, było) (przedsię, tedy)« (9): (o tym wkrzefzeniu Sámuelá rozmáicie ludzie vczeni piżą/ iedni to widzenie przez ducha złego mieniá być/ drudzy dużę być/ drudzy fántazyá/ wśázke iakokolwiek/ przedię to było z dopuśzczenia Bożego) *BielKron* 68, 239v; *SkarŻyw* 47, 162; *StryjKron* 56, 507; *KochFr* 52; *KochDz* 109; Może być/ że ten ktokolwiek był ztąd wzięł naprzód wrózkę [...] á może też być że iákim inśzym ducbem/ którego my niewiémy. Iakokolwiek/ rzecz pewna/ że to tám było nápiśano *KochWr* 40.

B. *Wprowadza wypowiedzenie dopełnieniowe (w nawiązaniu do wyrażonego lub domyślnego odpowiednika: „to wszystko”)* (5) : *SeklKat* X; iáko kolwiek práwi ia przysięgę chleb fwoy oganiáiąc/ grzechu o to nie mam *GórnRozm* H2; *SarnStat* 441; áby mi to wśyftko raczył miłościwie odpuścić/ iákóm go kolwiek obrázáá ięzykiem moim *SiebRozmysł* K, I4v.

C. *Wprowadza wypowiedzenie okolicznikowe sposobu lub stopnia; qualitercunque* *JanStat* (4) : *LibLeg* 10/94; toć to ieft łáfká twoiá przeciwko przyiaćielowi twemu/ áby ćierpiáł [...] dla twej miłości/ ilebyśkolwiek/ y od kogokolwiek/ y iakokolwiek to mieć chciał. *LatHar* 592; *SarnStat* 184.

Połączenie: »jakokolwiek ... tak« (1): Owa iáko nam kolwiek Graekowie zágráią/ Ták my iuz skákáć muśim *KochOdpr* Cv.

II. *Spójnik, wprowadza wypowiedzenie okolicznikowe przyzwolenia: choć, mimo że; utcunque* *JanStat*, *Cn*; *nihilominus* *JanStat* [w tym: w antepozycji (5), w interpozycji (2), w postpozycji (2)] (9) : *SienLek* 164v; *KochPs* 114, 185; *KochFrag* 51; to obránié łyná náłżego Naiáfnieyśzého iakokolwiek nád łtary zwyczaj vczynioné pochwalili *SarnStat* 10.

Połączenie: »jakokolwiek. .. przedsię (jednak)« (4): *HistHel* D2v; *KochPhaen* 14; *KochJez* A3; iakokolwiek Stároftwo będzie dźierzał: przedsię iednák Stároftą będąc temu/ któremu krzywde vczynił/ we dwoie co wzięł niech wróci. *SarnStat* 943.

*** *Bez wystarczającego kontekstu* (3) : *Qualitercunque*, *Yakokolwiek*. *Mącz* 337c; *Calep* 891a, 1144b.

Cf **[JAKOKOLE], [JAKOKOLI], JAKOKOLIK, JAKOKOLWIE, JAKOKOLWIEKBY, JAKOŹKOLWIEK**